

Iunia Martin & Valerie Mühlenburg



Finanz- und  
Konsumkompetenz  
für MigrantInnen

# GELD IM GRIF

## MEIN GELD

FLIP

Erste Financial  
Life Park

the  
**CONNECTION**

Deutsch	Englisch	Arabisch	Farsi	meine Sprache
das Arbeitslosengeld	unemployment benefit	معاش البطالة	مزایای بیکاری	
(PI) die Ausgaben	expenses	المصاريف	هزینهها، مخارج	
das Einkommen	income, earnings	الدخل	درآمد، عایدی	
(PI) die Fixkosten: Handyrechnung, Wohnkosten, Essen	fixed costs: mobile phone bill, rent, food	المصاريف الثابتة، الإيجار، الطعام	مخارج ثابت	
das Gehalt / der Lohn	income	الراتب	حقوق	
das Geld	money	العمل، النقود	پول	
die Grundversorgung	basic social services for asylum seekers	الرعاية الأولية	خدمات اولیه، خدمات اساسی	
die Handyrechnung	mobile phone bill	فاتورة الهاتف المحمول	قبض موبایل و تلفن	
der Haushaltsplan / das Budget	budget	إعداد الميزانية	بودجه	
die Familienbeihilfe / die Wohnbeihilfe	child support / family allowance, housing benefit	المساعدة العائلية، مساعدة السكن	کمک های خانوادگی و مسکونی	
die Mahnung	reminder, overdue notice	الإذّار	اخطاریه	
die Mindestsicherung	minimum social benefit	مساعدة الحد الأدنى	تضمین حداقل، حداقل ایمنی	
die Mitgliedschaft	membership	العضوية	عضویت	
(PI) die Raten	instalment payment	الأقساط	قسطه قسطی پرداختن	
(PI) die Schulden	debt	الدين	قرض، بدهی	
sparen - sparte - gespart	to save - saved - saved	الإتخار ختخر ختخر	پس انداز کردن	
das Taschengeld	pocket money	مصرف الجيب	پول تو جیبی	

# INHALT

<b>Los geht's</b>	<b>4</b>
Hast du schon einmal...?	5
Der Preis ist heiß	6
Sprüche rund ums Geld	7
<b>Der Haushaltsplan</b>	<b>8</b>
Abbas und sein Geld	9
Mein Haushaltsplan	12
Wofür die ÖsterreicherInnen ihr Geld ausgeben	13
<b>Stefan hat Schulden</b>	<b>16</b>
Die Story	18
Die Schuldenfalle	19
Keine Situation zu schwer	24
<b>GeldexpertInnen</b>	<b>26</b>
Wortschatzmeister 1	27
Wortschatzmeister 2	28
Wir finden eine Lösung	30
<b>Geld im Griff - das große Gewinnspiel</b>	<b>32</b>

# LOS GEHT'S

HAST DU SCHON EINMAL...?

DER PREIS IST HEISS

SPRÜCHE RUND UMS GELD

LOS GEHT'S  
HAST DU  
SCHON  
EINMAL...?



  
Frage in der Gruppe nach und notiere die Antworten und Namen deiner GesprächspartnerInnen.

**Hast du schon einmal Geld auf der Straße gefunden?**

NAME				
JA, WIE VIEL?				
NEIN				

**Hast du schon einmal Geld auf der Straße verloren?**

NAME				
JA, WIE VIEL?				
NEIN				

**Hast du heute schon etwas gekauft?**

NAME				
JA, WIE VIEL?				
NEIN				

LOS GEHT'S  
DER PREIS  
IST HEISS

Wir alle geben jeden Tag Geld aus.  
Wisst ihr, wie viel Geld diese Produkte kosten? Ratet mal!



1 Liter Milch

€  
.....



1 Tafel Schokolade

€  
.....



1 Kebab

€  
.....



1 kg Kartoffel

€  
.....



250 ml Shampoo

€  
.....



0,5 Liter Cola

€  
.....

# LOS GEHT'S SPRÜCHE RUND UMS GELD

Diskutiert gemeinsam, was diese Sprüche bedeuten können.  
Gibt es auch in eurer Sprache Sprüche übers Geld?

Geld allein macht nicht glücklich

Zeit ist Geld

Im Geld schwimmen

Geld zum Fenster hinauswerfen

Geld wie Heu haben

Wie gewonnen, so zerronnen

Den Geldhahn zudrehen

Geld regiert die Welt

Geld zusammenkratzen

Geld wächst nicht auf Bäumen

Geld unter der Matratze versteckt haben

Beim Geld hört die Freundschaft auf

The background is a solid purple color with a pattern of overlapping circles of various sizes. Inside each circle is a white Euro symbol (€).

# DER HAUSHALTSPLAN

ABBAS UND SEIN GELD  
MEIN HAUSHALTSPLAN  
WOFÜR DIE ÖSTERREICHER/INNEN  
IHR GELD AUSGEBEN

# DER HAUSHALTSPLAN

## ABBAS UND SEIN GELD

Das ist der Haushaltsplan von Abbas. Er hat diesen Monat Geld verdient, aber auch ausgegeben.

EINNAHMEN (so viel Geld verdiene ich)	pro Monat
Gehalt	€ 810
Wohnbeihilfe	€ 215
<b>Summe der EINNAHMEN</b>	<b>€ 1.025,00</b>
AUSGABEN (so viel Geld gebe ich aus)	pro Monat
<b>FIXE AUSGABEN</b>	
Miete	€ 375
Strom/Gas	€ 91,60
Handy/Internet	€ 30
Fitnessstudio	€ 19,90
Monatskarte	€ 51
<b>SONSTIGE AUSGABEN</b>	
Supermarkt	€ 106
Kleidung	€ 60
Kebab, Shisha	€ 30
Billard, Kino	€ 16
Tanzen	€ 18
Zigaretten	€ 20
<b>SUMME DER AUSGABEN</b>	<b>€ 817,50</b>
<b>EINNAHMEN minus AUSGABEN</b>	<b>€ 207,50</b>

(so viel bleibt mir am Ende des Monats vom Geld übrig)

**Wie viel Geld verdient Abbas insgesamt?**

Deine Antwort

**Wie hoch sind seine fixen Ausgaben?**

Deine Antwort

**Wofür gibt Abbas das meiste Geld aus?**

Deine Antwort

**Wie viel Geld bleibt Abbas am Ende dieses Monats übrig?**

Deine Antwort

**Wie viel zahlst du im Monat im Supermarkt?**

Deine Antwort

**Wie viel Geld gibst du im Monat für Kleider oder Schuhe aus?**

Deine Antwort

**Wie viel Geld gibst du jeden Monat für Sport aus?**

Deine Antwort

**Sind deine fixen Ausgaben höher oder niedriger als die von Abbas?**

Deine Antwort

**Was machst du mit dem Geld, das übrig bleibt?**

Deine Antwort

**Wofür sparst du Geld?**

Deine Antwort

# DER HAUSHALTSPLAN

## MEIN HAUSHALTSPLAN

EINNAHMEN (so viel Geld verdiene ich)	pro Monat
<b>Summe der EINNAHMEN</b>	

AUSGABEN (so viel Geld gebe ich aus)	pro Monat
<b>FIXE AUSGABEN</b>	
Miete	
Strom/Gas	
Handy/Internet	
<b>SONSTIGE AUSGABEN</b>	
Supermarkt	
Kleidung	
<b>SUMME DER AUSGABEN</b>	

<b>EINNAHMEN minus AUSGABEN</b>	
---------------------------------	--

(so viel bleibt mir am Ende des Monats vom Geld übrig)

## DER HAUSHALTSPLAN

# WOFÜR DIE ÖSTERREICHER/INNEN IHR GELD AUSGEBEN



Hör  
folgenden Beitrag  
und kreuz die richtige  
Antwort an:

Zurzeit liegen die Haushaltsausgaben bei .....	<ol style="list-style-type: none"><li>1. 2.990 Euro</li><li>2. 1.902 Euro</li><li>3. 2.909 Euro</li></ol>
Ausgaben für ..... sind die wichtigste Kategorie.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Gesundheit und Sport</li><li>2. Wohnen und Essen</li><li>3. Freizeit und Verkehr</li></ol>
..... wurde für Handy und Internet, Autos und Öffis, alkoholische Getränke (...)	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Weniger ausgegeben</li><li>2. Gleich ausgegeben</li><li>3. Mehr ausgegeben</li></ol>
..... gibt es bei Haushalten am Land und in der Stadt.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Kleine Unterschiede</li><li>2. Manche Unterschiede</li><li>3. Große Unterschiede</li></ol>
In Wien haben ..... ein Auto und nur 9 Prozent mehr als ein Auto.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. 58 Prozent</li><li>2. 55 Prozent</li><li>3. 85 Prozent</li></ol>
Männer verbrauchen rund 77 Prozent mehr als Frauen für .....	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Werkzeug</li><li>2. Schönheitsprodukte</li><li>3. Alkohol</li></ol>
Frauen geben um 139 Prozent mehr für ..... aus als Männer.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Gesundheit</li><li>2. Kleidung</li><li>3. Haustiere</li></ol>

## DER HAUSHALTSPLAN

# WOFÜR DIE ÖSTERREICHER/INNEN IHR GELD AUSGEBEN

Alle 5 Jahre schaut man, wofür Österreicherinnen und Österreicher ihr Geld ausgeben.

Zurzeit liegen die Haushaltsausgaben laut Statistik Austria im Durchschnitt bei 2.990 Euro. Je größer die Haushalte, desto geringer die monatlichen Pro-Kopf-Ausgaben. Im Durchschnitt gibt eine Person 1970 Euro im Monat aus.

Ausgaben für Wohnen und Essen sind die wichtigste Kategorie. Haushalte mit einem kleineren Einkommen geben 45 Prozent ihrer Ausgaben für Wohnen und Essen aus. Bei Haushalten mit höheren Einkommen sind es nur 33,3 Prozent der Ausgaben. Dieses Jahr stiegen die Ausgaben für Gastronomie (1,9 Prozent) und für Gesundheit (1,5 Prozent). Weniger ausgegeben wurde für Handy und Internet, Autos und Öffis, alkoholische Getränke und Tabak, Freizeit und Kleidung.

### Unterschiede Stadt-Land

Große Unterschiede gibt es bei Haushalten am Land und in der Stadt. Die Unterschiede beginnen schon bei der Größe des Haushalts. In Orten mit weniger als 10.001 Einwohnern hat ein Haushalt im Durchschnitt 2,41 Mitglieder.

In Wien, der größten Stadt Österreichs, hat ein Haushalt nur 1,95 Mitglieder. Die Ausgaben für Verkehr sind am Land viel höher als in der Stadt.

In den Orten mit weniger als 10.001 Einwohnern gehen 560 Euro in den Verkehr und davon nur 15 Euro in den öffentlichen Verkehr. In Wien sind es insgesamt nur 311 Euro und davon 41 Euro für Öffis. In den kleinen Orten haben nur 11 von 100 Haushalten kein Auto, aber gleich 38 mehrere Autos. In Wien haben 58 Prozent ein Auto und nur 9 Prozent mehr als ein Auto.

### Männer zahlen mehr für Alkohol, Frauen für Gesundheit

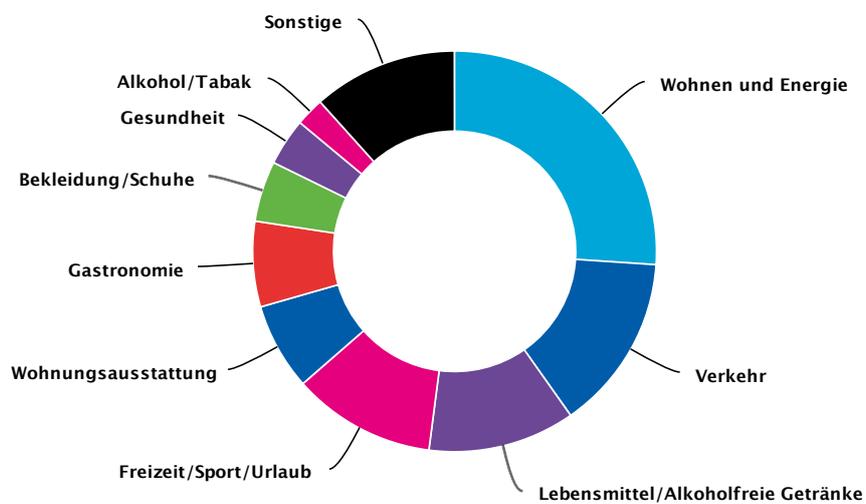
Im Durchschnitt geben Männer, die alleine leben, um fast 230 Prozent mehr Geld für Werkzeug aus als Frauen. 124 Prozent mehr als Frauen geben die Männer für Elektronik und Tabakwaren aus. Rund 77 Prozent mehr Geld verbrauchen Männer für Alkohol. Frauen hingegen geben um rund 182 Prozent mehr für Körper- und Schönheitsprodukte aus als Männer und um 139 Prozent mehr für Haustiere. Bei Gesundheit sind es 54 Prozent und bei Kleidung auch noch 43 Prozent. Bei Schuhen geben Männer fast so viel Geld aus wie Frauen.

*(Artikel "Wofür die Österreicher ihr Geld ausgeben", Die Presse 18.10.2016, gekürzt und didaktisiert)*





## AUSGABEN DER ÖSTERREICHER/INNEN IN PROZENT



The background is a solid purple color with a pattern of overlapping circles of various sizes. Inside many of these circles is a white Euro symbol (€).

# STEFAN HAT SCHULDEN

DIE STORY

DIE SCHULDENFALLE

KEINE SITUATION ZU SCHWER

## STEFAN HAT SCHULDEN

# DIE STORY

Admir und Stefan, zwei junge Burschen, treffen sich im Park. Eigentlich wollen sie am Abend fortgehen, in die Disco. Aber Stefan hat kein Geld. Er hat ein finanzielles Problem. Er hat sich letzten Monat ein neues Handy gekauft. Es war sehr teuer!

Danach ist ihm überhaupt kein Geld mehr übrig geblieben. Sein Gehalt hat er auch noch nicht bekommen. Deshalb konnte er seine Miete nicht bezahlen. Jetzt hat er eine Mahnung bekommen. Er macht sich große Sorgen.



**Admir:** Servus Stefan, wie geht's dir, Bruder?

**Stefan:** Hallo Admir! Ach, mir geht es gar nicht gut!

**Admir:** Aber wieso?! Heute ist doch Freitag und wir wollen fortgehen! Tanzen und Mädels kennenlernen in den Club! Freust du dich nicht?

**Stefan:** Ich kann nicht mitkommen. Ich habe kein Geld! Ich habe heute eine Mahnung bekommen! Weil ich meine Miete nicht bezahlt habe!

**Admir:** Oh nein! Warum hast du die Miete nicht bezahlt?!

**Stefan:** Ich habe kein Geld mehr, weil mein neues Handy so teuer war!

**Admir:** Oh Mann! Warum kaufst du so ein teures Handy, wenn du nicht viel Geld hast?!

**Stefan:** Na ja, ich habe nicht nachgedacht...

**Admir:** Aber du arbeitest doch und verdienst Geld!

**Stefan:** Ja, aber diesen Monat habe ich mein Gehalt noch nicht bekommen. Das Geld ist noch nicht am Konto. Die Firma überweist es erst nächste Woche.

**Admir:** Hmm... Können dir nicht deine Eltern Geld geben?

**Stefan:** Nein, ich habe schon 20 Euro Schulden bei meiner Mutter. Sie gibt mir nichts mehr.

**Admir:** Und wie hoch ist die Miete?

**Stefan:** 320 Euro!

**Admir:** Oh je! Das ist viel Geld...!

**Stefan:** Ja, ich weiß! Sehr viel...

**Admir:** Und musst du auch Strafe zahlen?

**Stefan:** Nein, es ist die erste Mahnung. Bei der ersten Mahnung muss man noch keine Strafe zahlen. Zum Glück!

**Admir:** Und bis wann musst du das Geld überweisen?

**Stefan:** Bis zum 9. Mai. Das ist der Dienstag. Ich hoffe, dass bis Dienstag mein Gehalt auf meinem Konto ist.  
Dann kann ich die Miete bezahlen.

**Admir:** Ja, hoffentlich! Ich kann dir das Geld für die Disco heute leihen.

**Stefan:** Nein, das will ich nicht. Ich will nicht noch mehr Schulden machen. Geh du alleine.

**Admir:** Ich will nicht alleine in die Disco gehen! Aber ich habe eine Idee. Meine Oma hat gesagt, sie bezahlt mich, wenn ich ihr im Garten helfe. Rasen mähen, Bäume schneiden, Blumen gießen und so.  
Wir können das morgen zusammen machen und das Geld teilen. Dann können wir morgen fortgehen!

**Stefan:** Wirklich?? Das wäre ja super!

**Admir:** Klar!

**Stefan:** Oh Mann, du bist wirklich ein guter Freund!

**Admir:** Ich weiß! Ich bin der Beste!

**Stefan:** Und jetzt gehen wir zu mir und ich koche uns etwas! Ich habe noch Huhn und etwas Gemüse zu Hause.

**Admir:** Perfekt Bruder, gemma!



# STEFAN HAT SCHULDEN

## DIE SCHULDENFALLE

### MAHNUNG 1

Du hast leider vergessen deine Handyrechnung (35 Euro) zu bezahlen. Jetzt hast du kein Geld mehr am Konto für die Rechnung. Du bekommst eine 1. MAHNUNG. Lies den Brief.

Was steht in dem Brief? Wieviel musst du bezahlen? Was machst du?

### MAHNUNG 2

Du hast die 1. Mahnung ignoriert. Du hast den Brief einfach nicht geöffnet. Jetzt bekommst du eine zweite Mahnung. Lies die 2. MAHNUNG.

Was für Kosten sind dazu gekommen? Wieso? Was machst du?

### MAHNUNG 3

Auch den zweiten Brief hast du einfach weggeschmissen. Das Unternehmen möchte jetzt wirklich sein Geld haben und schickt dir eine 3. Mahnung. Lies die 3. MAHNUNG.

Wieso musst du jetzt noch mehr bezahlen? Was sind Mahnspesen?  
Von wem ist der Brief?

### BRIEF VOM INKASSOBÜRO

Schon wieder hast du den Brief in den Müll geschmissen. Diesmal bekommst du einen eingeschriebenen Brief vom INKASSOBÜRO.

Wie hoch ist die Rechnung? Wie viel musstest du am Anfang bezahlen?  
Was für Ausgaben sind dazu gekommen? Was kannst du jetzt machen?

### DER GERICHTSVOLLZIEHER

Noch immer antwortest du nicht auf die Briefe und bezahlst nicht. Es klopft an deiner Wohnungstüre. Es steht ein Mann vor der Tür, er ist der Gerichtsvollzieher. Er nimmt deinen Fernseher mit.

Warum nimmt er deinen Fernseher mit? Darf er das?  
Was kannst du jetzt noch machen?

STEFAN HAT SCHULDEN  
MAHNUNGEN –  
DIE SCHULDENFALLE

1. ZAHLUNGSERINNERUNG

Max Mustermann  
Langestr. 12  
1090 Wien

Firma AllFit  
Kurzestr. 14  
1200 Wien

Wien, am 01.08.20..

**Zahlungserinnerung  
Rechnung Nr. 01**

Sehr geehrter Herr Mustermann,

vielleicht haben Sie im hektischen Alltag übersehen, dass Sie unsere Rechnungen Nr. 01 vom 10.07.20.. noch nicht bezahlt haben.  
Wir bitten Sie die 35 € für ihre Mitgliedschaft in den nächsten 7 Tagen zu bezahlen.

Mit freundlichen Grüßen,  
Firma AllFit

Hier beginnen  
zusätzliche Kosten  
anzufallen!



## 2. MAHNUNG

Max Mustermann  
Langestr. 12  
1090 Wien

Firma AllFit  
Kurze Str. 14  
1200 Wien

Wien, am 14.08.20..

### 2. MAHNUNG Rechnung Nr. 01

Sehr geehrter Herr Mustermann,

leider haben Sie es bislang trotz Zahlungserinnerung versäumt,  
folgende Forderung zu begleichen:  
Rechnungsnummer: 01 / Rechnungsbetrag: 35 €  
Wir räumen Ihnen nun letztmalig die Möglichkeit ein,  
die Gesamtforderung von 41,40 €, bestehend aus:

Rechnungsbetrag: 35 €  
zzgl. Verzugszinsen: 1,40 €  
zzgl. Mahngebühren: 5 €

**Gesamt: 41,40 €**

bis zum 01.09.20.. zu bezahlen.

Sollten wir über den Gesamtbetrag bis zu diesem Datum nicht oder nicht vollständig  
verfügen können, müssen wir Ihnen zusätzliche Mahnkosten und Verzugszinsen in  
Rechnung stellen.  
Informieren Sie uns bitte, falls Sie momentan Schwierigkeiten haben die Rechnung zu  
bezahlen. Möglicherweise finden wir gemeinsam eine Lösung.

Mit freundlichen Grüßen,  
Firma AllFit

### 3. MAHNUNG

Max Mustermann  
Langestr. 12  
1090 Wien

Firma AllFit  
Kurze Str. 14  
1200 Wien

Wien, am 14.09.20..

#### **3. MAHNUNG Rechnung Nr. 01**

Sehr geehrter Herr Mustermann,

leider haben Sie bislang die Rechnung Nr.01 vom 10.07.20.. trotz Zahlungserinnerung und Mahnung vom 01.08. und 14.08. noch immer nicht bezahlt und nicht auf unsere Briefe reagiert. Wir fordern Sie letztmalig auf die Rechnung zuzüglich Mahnkosten zu begleichen. Mittlerweile sind zusätzlich Verzugszinsen und Mahngebühren angefallen, sodass sich unsere Forderungen gegen Sie aktuell wie folgt zusammensetzen:

Rechnungsbetrag: 35 €  
zzgl. Verzugszinsen (4%): 1,40 €  
zzgl. Mahngebühren: 15 €

**Gesamt: 51,40 €**

Bitte überweisen Sie 51,40 € bis spätestens 20.09.20.. auf unser Konto.

Sollten Sie den Termin nicht einhalten, sehen wir uns gezwungen, rechtliche Schritte zu ergreifen und ein Inkassobüro mit der Einziehung des ausstehenden Betrages beauftragen.

Mit freundlichen Grüßen,  
Firma AllFit

#### 4. BRIEF VON INKASSOBÜRO:

Max Mustermann  
Langestr. 12  
1090 Wien

INKASSOBÜRO  
Rundstr. 17  
1210 Wien

Wien, am 01.10.20..

#### **Forderungen der Firma AllFit**

Sehr geehrter Herr Mustermann,

wir wurden von der Firma AllFit beauftragt die Rechnung Nr.01 vom 10.07.20.. einzufordern. Wir fordern Sie daher auf den Gesamtbetrag in Höhe von:

76,40 €

bis zum 10.10.20.. auf unser Konto zu überweisen.  
Die Kosten stellen sich wie folgt zusammen:

Forderung des Gläubigers: 51,40 €  
Mahngebühren: 5 €  
Bearbeitungskosten: 20 €

**Gesamt: 76,40 €**

Sollten Sie den Betrag nicht vollständig bezahlen können, vereinbaren Sie bitte umgehend Ratenzahlungen mit uns.  
Sollten wir keine Zahlung von Ihnen bis zum 10.10. bekommen, werden wir unserem Auftraggeber empfehlen gerichtliche Schritte einzuleiten.

Mit freundlichen Grüßen,  
Firma AllFit



Ein Brief vom Inkassobüro  
ist schon eine ernste Sache!  
Soweit sollte man es nicht  
kommen lassen!

# STEFAN HAT SCHULDEN KEINE SITUATION ZU SCHWER



## IM HANDYLADEN

### Klientin

- monatliche Rechnung zu teuer
- billigeres Angebot? Freiminuten behalten?
- gratis Smartphone?
- Wie viele Punkte gesammelt? Rechnung von den Punkten bezahlen?

### Angestellter

- es ist ein gutes Angebot
- weniger Freiminuten - billiger
- kein gratis Smartphone dabei
- Vertrag auf 2 Jahre unterschrieben, Vertrag endet in 8 Monaten
- 100 Punkte, die nächsten 5 Rechnungen billiger!

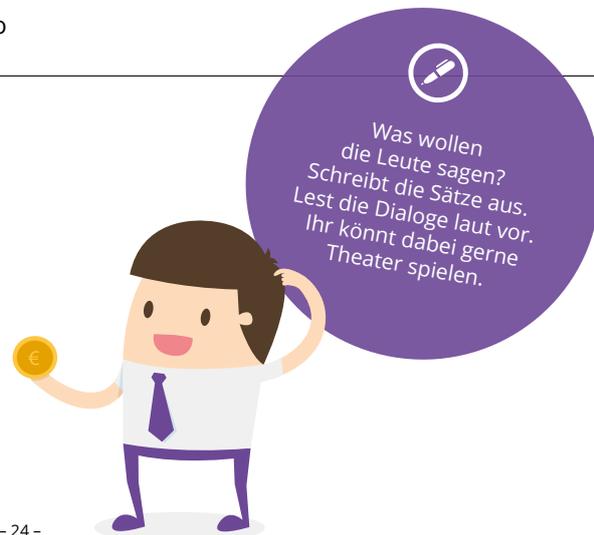
## IM FITNESSSTUDIO

### Trainerin

- war Schnupperstunde gut? weiter Fitness machen?
- Einzelstunden sehr teuer, Jahresabo billiger!
- Vertrag auf 5 Jahre unterschreiben

### Klient

- Schnupperstunde war super, was kostet Einzelstunde?
- Vertrag auf wie viele Jahre?
- 5 JAHRE? Verrückt! Nein, danke! Anderes Fitnessstudio



## ZU HAUSE

### Sohn

- diesen Monat mehr Taschengeld, bitte. Kein Geld fürs Kino
- viele Ausgaben: Geburtstagsgeschenk für besten Freund, Snacks für die Party
- nicht ans Sparen gedacht. Bitte, bitte Geld für Kino

### Mutter

- genug Taschengeld, was ist das Problem?
- warum nicht gespart?
- na gut, aber ab nächsten Monat sparen!!!

## DER KÜHLSCHRANK - EIN TELEFONGESPRÄCH

### Käufer

- letzte Woche Kühlschrank von Ihnen gekauft, diese Woche Mahnung per Post bekommen
- jetzt nicht genug Geld, erst in 2 Monaten
- was kostet erste Rate?
- OK, danke, jetzt überweisen

### Verkäufer

- ja, Rechnung von 400€ nicht gezahlt!
- dann Ratenzahlungen!
- erste Rate 200€, dann je 100€ in nächsten 2 Monaten
- bitte, auf Wiederhören

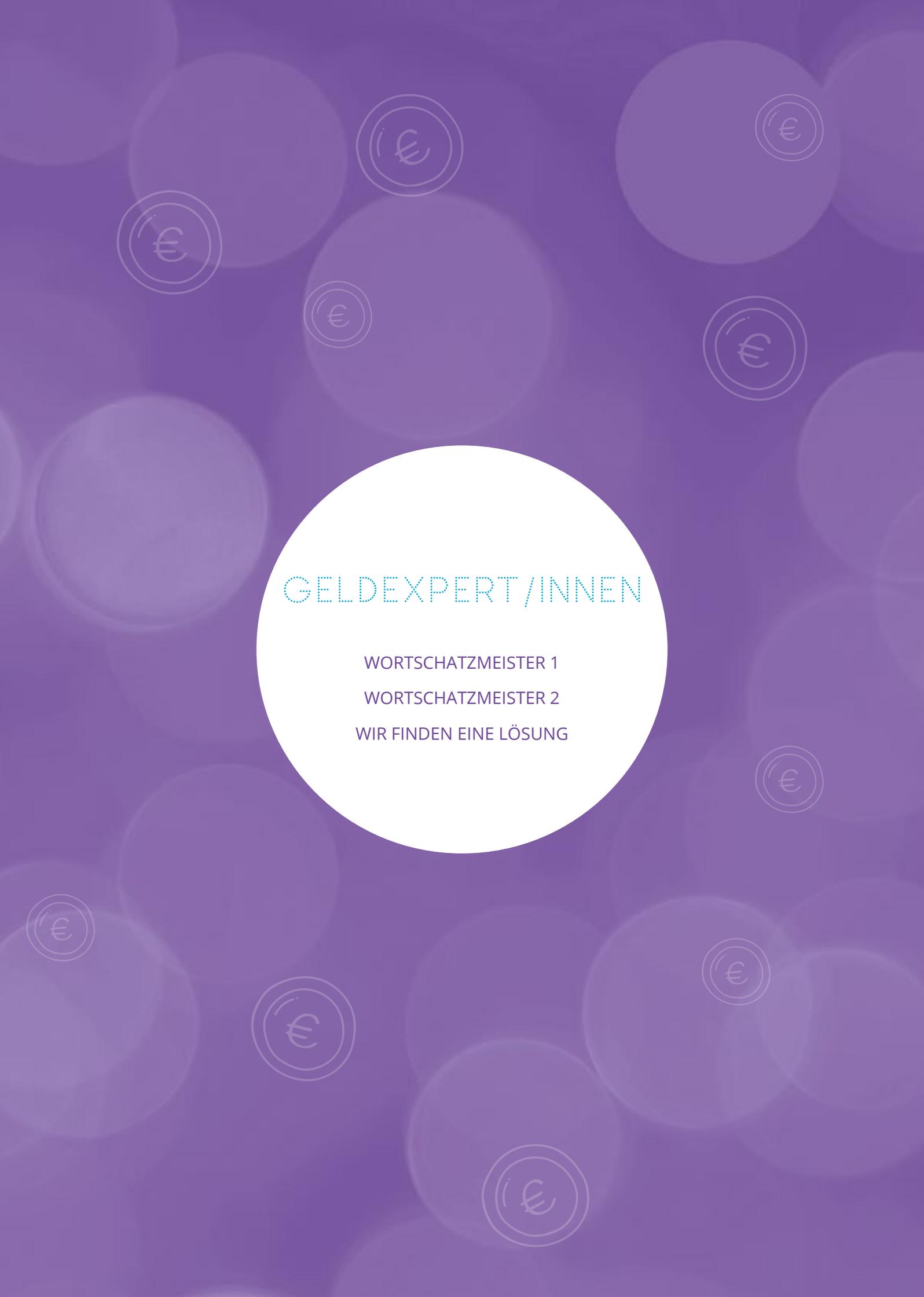
## BEIM FINANZAMT

### Mutter

- bekomme Familienbeihilfe immer pünktlich aber dieses Jahr kein Schulstartgeld
- Versicherungsnummer 0224 131075
- Formular für den Antrag
- danke, werde Formular ausfüllen. Wann wird Schulgeld überwiesen?

### Finanzamt-Angestellte

- muss nachschauen. Versicherungsnummer?
- stimmt, ein Fehler. Bitte Antrag stellen
- hier ist ein Formular
- in 1 Woche

The background is a solid purple color. It is decorated with several overlapping white circles of varying sizes. Inside each circle is a white Euro symbol (€).

# GELDEXPERT /INNEN

WORTSCHATZMEISTER 1

WORTSCHATZMEISTER 2

WIR FINDEN EINE LÖSUNG

# WORTSCHATZMEISTER 1

HANDYRECHNUNG WOHNBEIHILFE EINKOMMEN FAMILIENBEIHILFE  
ARBEITSLOSENGELD GEHALT SCHULDEN TASCHENGELD AUSGABEN RATEN  
GRUNDVERSORGUNG MAHNUNG SPART MINDESTSICHERUNG MITGLIEDSCHAFT  
FIXKOSTEN HAUSHALTSPLAN

Ich habe eine **Ma** \_ \_ \_ \_ \_ bekommen.

Jeden Monat bekomme ich von der MA40 **Mi** \_ \_ \_ \_ \_ .

Sahra bezahlt den Fernseher auf **R** \_ \_ \_ .

Saif hat viele **Sc** \_ \_ \_ \_ \_ bei seinen Freunden.

Abbas **sp** \_ \_ \_ jeden Monat Geld.

Maria bekommt **Ta** \_ \_ \_ \_ \_ von ihrer Mutter.

Das AMS bezahlt Yaser **Ar** \_ \_ \_ \_ \_ .

Die Familie Schmidt hat viele **Au** \_ \_ \_ \_ \_ .

Ahmed hat ein hohes **Ein** \_ \_ \_ \_ \_ .

Sophie hat eine **Mit** \_ \_ \_ \_ \_ im Fitnessstudio.

Samira hat monatliche **Fi** \_ \_ \_ \_ \_ .

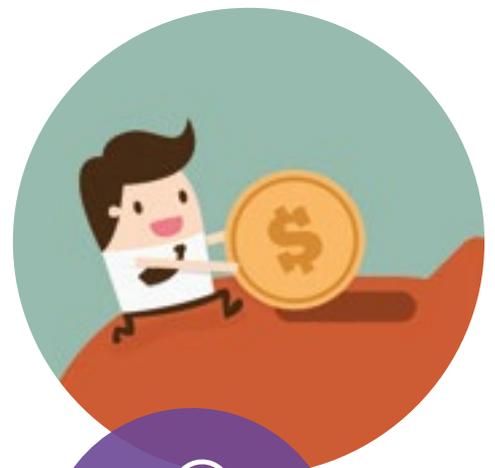
Anna bekommt jeden 1ten im Monat ihr **Ge** \_ \_ \_ .

Fatima bekommt **Gr** \_ \_ \_ \_ \_ vom Staat.

Abbas hat eine sehr hohe **Ha** \_ \_ \_ \_ \_ .

Jede Woche erstellt die Mutter einen **Hau** \_ \_ \_ \_ \_ .

Sie bekommen **W** \_ \_ \_ \_ \_ für ihre Wohnung.



  
Schreib die Wörter  
aus. Achte auf die  
Rechtschreibung.



GELDEXPERT/INNEN

## WORTSCHATZMEISTER 2



Setz die passenden  
Wörter in den  
Text ein.

HANDYRECHNUNG WOHNBEIHILFE EINKOMMEN FAMILIENBEIHILFE  
ARBEITSLOSENGELD GEHALT SCHULDEN TASCHENGELD AUSGABEN RATEN  
GRUNDVERSORGUNG MAHNUNG SPART MINDESTSICHERUNG MITGLIEDSCHAFT  
FIXKOSTEN HAUSHALTSPLAN

1. Ich habe vergessen meine Handyrechnung zu bezahlen, gestern habe ich eine \_\_\_\_\_ bekommen.  
Ich muss dringend die Rechnung bezahlen.
2. Leider habe ich nicht viel Geld. Aber ich bekomme jeden Monat \_\_\_\_\_ von der MA40. Jetzt kann ich meine Wohnung und mein Essen bezahlen.
3. Ahmed hat sich einen neuen Fernseher gekauft. Ahmed hat nicht gleich die ganze Rechnung bezahlt. Er hat sich den Fernseher auf \_\_\_\_\_ gekauft. Ahmed muss jeden Monat 20 Euro bezahlen. In einem Jahr gehört der Fernseher Ahmed.
4. Saif möchte Billard spielen. Er hat kein Geld. Sein Bruder Ahmed gibt ihm 10 Euro. Aber Ahmed schenkt Saif das Geld nicht. Ahmed möchte das Geld zurück. Saif hat \_\_\_\_\_ bei seinem Bruder.
5. Im Sommer möchte ich nach Spanien fahren. Jeden Monat \_\_\_\_\_ ich 20 Euro. Ich gebe das Geld nicht aus. Wenn ich genug Geld gespart habe, kann ich mir ein Flugticket nach Spanien kaufen.
6. Maria geht noch in die Schule, sie arbeitet nicht. Aber jede Woche gibt ihre Mutter Maria 5 Euro \_\_\_\_\_ . Maria kann mit ihren Freundinnen Eis essen gehen.

7. Yaser hat leider keine Arbeit. Er bekommt jeden Monat \_\_\_\_\_ vom AMS. Dafür muss Yaser beim AMS Kurse besuchen und viele Bewerbungen abschicken. Hoffentlich findet er bald eine Arbeit.
8. Die Familie Schmidt hat viele \_\_\_\_\_. Sie müssen jeden Monat die Miete und Strom und Gas bezahlen, Lebensmittel und Hefte für die Kinder einkaufen.
9. Zum Glück hat Peter Schmidt eine gute Arbeit. Er bekommt jeden Monat sein Gehalt und Kinderbeihilfe. Die Familie Schmidt hat also ein gutes \_\_\_\_\_.
10. Sophie macht gerne Sport. Sie hat eine \_\_\_\_\_ im Fitnessstudio. Sie muss jeden Monat bezahlen. Aber dafür kann sie jeden Tag trainieren.
11. Samira hat \_\_\_\_\_, die sie jeden Monat bezahlen muss. Es sind immer dieselben Ausgaben. Sie muss jeden Monat die Wohnung, den Strom und die Handyrechnung bezahlen.
12. Anna arbeitet in einer Bäckerei als Verkäuferin. Dafür bekommt sie \_\_\_\_\_. Jeden Monat bekommt Anna 1300 Euro.
13. Fatima ist neu in Österreich. Sie hat Asyl beantragt, aber noch keine Antwort bekommen. Sie darf nicht arbeiten. Fatima bekommt Geld vom Staat zum Leben, \_\_\_\_\_.
14. Abbas hat viele Freunde, er telefoniert sehr gerne und sehr viel. Am Ende des Monats muss er viel bezahlen. Er hat eine sehr hohe \_\_\_\_\_.
15. Julia Schmidt hat vier Kinder und einen Mann, Peter Schmidt. Die Familie Schmidt gibt jeden Monat viel Geld aus. Aber Julia Schmidt schaut, dass die Familie nicht mehr Geld ausgibt als sie bekommt. Jede Woche erstellt Julia Schmidt einen \_\_\_\_\_. Sie schaut wieviel Geld die Familie hat und wofür sie diese Woche Geld braucht: fürs Essen, fürs Wohnen, für die Schule und natürlich auch fürs Kino.
16. Für ihre Kinder muss Julia Schmidt Schulsachen, Kleidung und viel Essen kaufen. Darum bekommen sie Hilfe vom Staat für die Kinder. Sie bekommt sie für jedes Kind \_\_\_\_\_.
17. Ahmed und Natalie haben gerade geheiratet. Sie ziehen in eine neue Wohnung. Sie bekommen \_\_\_\_\_ vom Staat, damit sie die Miete bezahlen können.

GELDEXPERT/INNEN

# WIR FINDEN EINE LÖSUNG



Ihr seid schon echte Geldprofis. Könnt ihr in Kleingruppen Saif, Maria, Familie Huber und Sonja helfen, ihre Geldprobleme zu lösen? Präsentiert eure Ideen der gesamten Klasse.



**Saif ist 25 Jahre alt und Automechaniker. Er hat Arbeitserlaubnis in Österreich. Aber leider hat er gerade seine Arbeit in der Werkstatt verloren. Sein Chef hat ihm gekündigt. Er hat nicht mehr genug Geld für die Wohnung und fürs Essen.**

Wohin muss Saif gehen, damit er weiter versichert ist?

Wie kann Saif jetzt Geld bekommen, um seine Miete zu bezahlen?

Wie kann Saif eine neue Arbeit finden?

**Maria hat sich letzte Woche ein neues Handy gekauft. Aber leider war es sehr teuer! Jetzt hat sie nicht genug Geld, um ihre Mitgliedschaft im Fitnessstudio zu bezahlen. Maria hat schon eine Mahnung vom Fitnessstudio bekommen. Leider bekommt Maria ihr Gehalt erst in zwei Wochen.**

Was kann Maria jetzt machen?

Gibt es eine Lösung, damit sie nicht die ganze Mitgliedschaft auf einmal zahlen muss?

**Die Familie Huber hat ein Problem. Am Ende jeden Monats hat sie zu wenig Geld übrig. Nie können die Hubers zusammen ins Kino gehen oder Pizza essen. Dabei hat Martina Huber, die Mutter, eine gute Arbeit und bekommt ein gutes Gehalt. Auch der Vater, Michael Huber hat eine gute Arbeit und ein gutes Einkommen. Trotzdem geben sie immer zu viel fürs Essen aus. Michael vergisst immer, dass er auch noch die Handyrechnungen der Kinder bezahlen muss.**

Was kann die Familie Huber besser machen?

Habt ihr Tipps und Ideen für sie?

Wie können sie Geld sparen?

**Sonja macht eine Lehre als Konditorin. Sie bekommt jeden Monat 420 Euro.**

**Sie hat jeden Monat Ausgaben:**

200 Euro für die Miete im Schülerwohnheim

30 Euro fürs Handy

20 Euro fürs Fitnessstudio

150 Euro fürs Essen.

30 Euro fürs Ausgehen (Billard spielen, Zigaretten...)

**Sonja gibt jeden Monat mehr Geld aus als sie hat.**

Was soll Sonja machen? Habt ihr Ideen für sie?

Was muss Sonja unbedingt zahlen?

Wie kann Sonja Geld sparen?



The background is a solid purple color. It features a pattern of overlapping, semi-transparent circles of varying sizes. Scattered throughout this pattern are white Euro symbols (€) enclosed within thin white circles, resembling coins or currency markers. In the center of the page is a large, solid white circle.

# GELD IM GRIFF

DAS GROSSE GEWINNSPIEL

GELD IM GRIFF

# DAS GROSSE GEWINNSPIEL



Manche Leute  
kommen mit wenig  
Geld gut aus. Andere  
haben viel Geld und  
machen trotzdem  
Schulden. Was für ein  
Typ bist du?



## 1. Du arbeitest seit 3 Wochen endlich Vollzeit. Jetzt willst du dir einen neuen Fernseher kaufen.

### Was machst du?

- a.) Ich kaufe mir den Fernseher auf Raten.
- b.) Ich kaufe mir den Fernseher für 850 € direkt.
- c.) Ich spare bis ich mir den Fernseher leisten kann.

## 2. Deine beste Freundin bekommt eine Mahnung von ihrem Mobilfunkanbieter.

- a.) Ich sage ihr, sie soll den Brief wegschmeißen.
- b.) Ich gebe ihr das Geld, damit sie die Mahnung bezahlen kann.
- c.) Ich sage ihr, sie soll sofort bei der Firma anrufen, um eine Lösung zu finden.

## 3. Wie heißt es richtig?

- a.) Haushaltsplan
- b.) Haushaltsplane
- c.) Haushaltsplaning

## 4. Du willst diesen Monat 50 € sparen.

- a.) Ich kaufe kein Fast Food. (Kebab, Pizza...)
- b.) Ich rauche einen Monat nicht.
- c.) Ich gebe kein Geld aus, wenn ich meine Freunde treffe. (in den Park gehen, Fußball spielen...)





**5. Du hast 3 Mahnungen nicht bezahlt. Jetzt bekommst du einen Brief vom Inkassobüro.**

**Du musst 2400 € zahlen.**

- a.) Ich rufe bei der Schuldenberatung an und mache einen Termin aus.
- b.) Ich rufe sofort bei dem Inkassobüro an und vereinbare eine Ratenzahlung.
- c.) Ich überweise nur einen Teil der Summe. (z.B. 400 €)

**6. Was sind keine Fixkosten?**

- a.) Miete
- b.) Handyrechnung
- c.) neue Schuhe

**7. Du hast diesen Monat zu viel gefeiert und hast nur noch 600 € am Konto. Was zahlst du zuerst?**

- a.) Miete + Strom/Gas
- b.) Fitnessmitgliedschaft
- c.) Handyvertrag

**8. Was sind keine Einnahmen?**

- a.) Lohn
- b.) Wohnbeihilfe
- c.) Heizkosten

**9. Im Supermarkt findest du 2 l Sonnenblumenöl um 2,45 Euro und 75 ml Sonnenblumenöl um 1,09 Euro.**

**Welches Angebot ist billiger?**

- a.) 2 l
- b.) 75 ml
- c.) gleicher Preis

**10. Was gibt es nicht?**

- a.) Grundversorgung
- b.) Mindestsicherung
- c.) Mindestversorgung





**11. Was gibt es nicht?**

- a.) Tanzgeld
- b.) Taschengeld
- c.) Trinkgeld

**12. Du möchtest mehr Sport machen. Kaufst du dir ein Jahresabo bei AllFit um 19,90 pro Monat und 39 Euro Aktivierungsgebühr oder bei FitGym um 21,90 Euro ohne Aktivierungsgebühr?**

- a.) AllFit
- b.) FitGym
- c.) egal

**13. Wo beantragst du Mindestsicherung?**

- a.) bei der MA40
- b.) beim AMS
- c.) bei der Caritas

**14. Wie sparst du am besten? Ich gebe mein Geld...**

- a.) in ein Sparschwein
- b.) auf ein Sparkonto
- c.) in meine Geldbörse

**15. Du brauchst neue Socken. Wenn 2 Paar 4,90 Euro, 4 Paar 6,90 Euro und 7 Paar 9 Euro kosten, welche nimmst du?**

- a.) 2 Paar
- b.) 4 Paar
- c.) 7 Paar

**16. Was bedeutet Mindestvertragslaufzeit 12 Monate?**

- a.) Ich kann jederzeit aus meinem Vertrag aussteigen.
- b.) Ich bin 12 Monate an meinen Vertrag gebunden.
- c.) Mein Vertrag kann nicht länger als 12 Monate laufen.





**17. Schulden machen heißt...**

- a.) mehr Geld ausgeben als man hat.
- b.) Geld geschenkt bekommen.
- c.) weniger Geld ausgeben als man einnimmt.

**18. Ich bekomme eine Mahnung, wenn...**

- a.) ich vergessen habe, meine Rechnung zu bezahlen.
- b.) ich genug gespart habe.
- c.) ich ein Bankkonto eröffne.

**19. Was ist kein Haushalt?**

- a.) eine Familie
- b.) eine Schulklasse
- c.) eine WG

**20. Du hast überraschend 50 Euro von deinem Onkel geschenkt bekommen. Was machst du damit?**

- a.) Ich stecke es unter die Matratze.
- b.) Ich gebe es auf mein Sparkonto.
- c.) Ich kaufe mir neue Schuhe.

**21. Alles Gute zum Geburtstag!**

Deine Oma schenkt dir 10 Flips.

**22. Du bist ohne Ticket U-Bahn gefahren.**

Zahle 10 Flips Strafe.





**23. Du hast dir letzten Monat einen neuen Fernseher auf Raten gekauft.**

Jetzt musst du die erste Rate zahlen – 5 Flips.

**24. Du hast leider deine Geldbörse verloren.**

Gib 5 Flips her.

**Antworten – Wie gewonnen, so zerronnen**

<b>Karte 1</b> a.) 0 Flips b.) 3 Flips c.) 5 Flips	<b>Karte 2</b> a.) 0 Flips b.) 3 Flips c.) 5 Flips	<b>Karte 3</b> a.) 5 Flips b.) 0 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 4</b> a.) 4 Flips b.) 3 Flips c.) 5 Flips	<b>Karte 5</b> a.) 4 Flips b.) 5 Flips c.) 3 Flips
<b>Karte 6</b> a.) 0 Flips b.) 0 Flips c.) 5 Flips	<b>Karte 7</b> a.) 5 Flips b.) 3 Flips c.) 4 Flips	<b>Karte 8</b> a.) 0 Flips b.) 0 Flips c.) 5 Flips	<b>Karte 9</b> a.) 5 Flips (1, 23/l) b.) 0 Flips (1,45/l) c.) 0 Flips	<b>Karte 10</b> a.) 0 Flips b.) 0 Flips c.) 5 Flips
<b>Karte 11</b> a.) 5 Flips b.) 0 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 12</b> a.) 0 Flips (277,80€) b.) 5 Flips (262,80€) c.) 0 Flips	<b>Karte 13</b> a.) 5 Flips b.) 0 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 14</b> a.) 3 Flips b.) 5 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 15</b> a.) 0 Flips (2,45/1 Paar) b.) 3 Flips (1,73 / 1 Paar) c.) 5 Flips (1,29 / 1 Paar)
<b>Karte 16</b> a.) 0 Flips b.) 5 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 17</b> a.) 5 Flips b.) 0 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 18</b> a.) 5 Flips b.) 0 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 19</b> a.) 0 Flips b.) 5 Flips c.) 0 Flips	<b>Karte 20</b> a.) 3 Flips b.) 5 Flips c.) 0 Flips
<b>Karte 21</b> 10 Flips	<b>Karte 22</b> 10 Flips für die Bank	<b>Karte 23</b> 5 Flips für die Bank	<b>Karte 24</b> 5 Flips für die Bank	



















**Impressum**

**Herausgeber**

Erste Group Bank AG  
Erste Financial Life Park  
Am Belvedere 1  
1100 Wien  
[www.financiallifepark.at](http://www.financiallifepark.at)

Der Erste Financial Life Park, kurz das „FLIP“, ist eine weltweit einzigartige Einrichtung mit dem Ziel, die finanziellen Fähigkeiten von Kindern und Jugendlichen zu verbessern. Das FLIP ist ein Ort der innovativen Vermittlung von finanziellem Wissen, wo die Bedeutung der Finanzen für die persönliche Lebensplanung erlebbar wird.

**Autorinnen**

Dr. Iunia Martin  
Qualifizierte Sprachtrainerin

Valerie Mühlenburg  
Geschäftsführerin „The Connection“  
Soziale Dienstleistungen für Jugendliche  
[www.theconnection.at](http://www.theconnection.at)

**Gestaltung**

Tanja Linke, [www.tanjalinke.at](http://www.tanjalinke.at)

**ISBN**

978-3-9504684-1-0

**Stand**

September 2018

